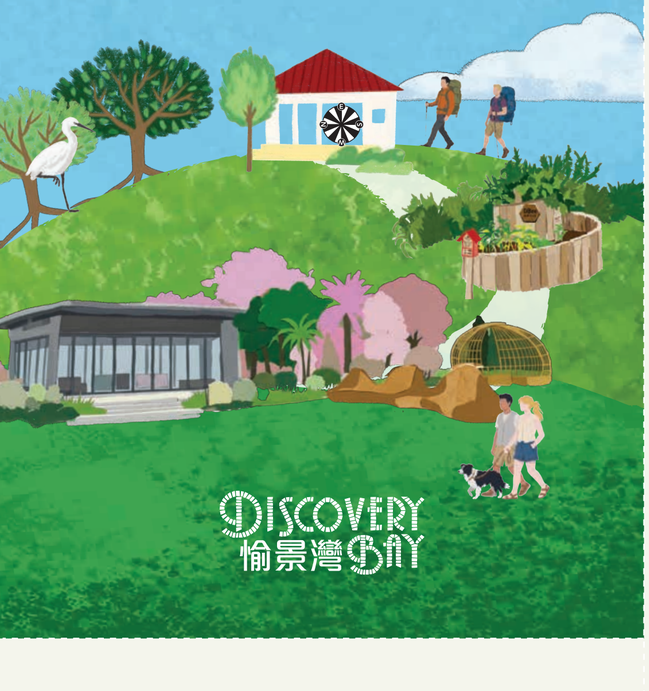
Where Nature Shapes Lifestyle
讓自然，形塑生活



DISCOVERY 愉景灣 DB

The Oasis Blueprint
綠洲藍圖

01 Central Park 中央公園

Discovery Bay Central Park weaves nature into daily life. Residents and visitors can picnic under the shade, let kids play on lawns, or watch koi by the pond. Home to more than 35 species and over 650 trees, this "green heart" features meandering green trails, streams, ponds and waterfalls.



愉景灣中央公園將自然融入日常。居民和遊客可於樹蔭下野餐，讓小朋友在草地上嬉戲，或在池塘邊靜觀錦鯉。這片「綠色心臟」種植超過35個品種，逾650棵樹，綠徑、溪流、池塘和瀑布散落其中。

02 DBee Oasis「DBee Oasis」城市綠洲

DBee Oasis in Central Park serves as a sanctuary for over 50 pollinator species. The Blossom Tower features 10 native flowering species and bee hotels, with pathways crafted from local plastic waste, that creates a vibrant micro-habitat celebrating circular life.

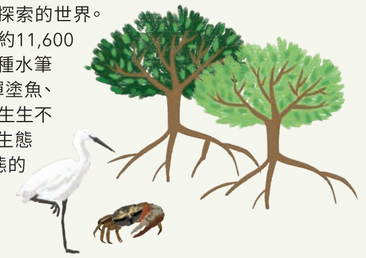
中央公園的「DBee Oasis」城市綠洲正是為一群小小的「城市居民」而設 – 超過50種傳粉昆蟲在這裡覓食及棲息。花塔種有10種本地原生開花植物，並設有獨居蜂酒店，連小路也是由本地塑膠廢棄物轉化而成。快來探索這場充滿生命力的循環再生之旅！



03 Discovery Bay Mangrove 愉景灣紅樹林

Between the sea and the land lies an easily overlooked world. Discovery Bay's 11,600 sq. m. mangrove woodland is home to Kandelia and Many-petaled Mangroves, while wildlife such as fiddler crabs, mudskippers, egrets and various shellfish thrive across the mudflats. This coastal wetland serves as a vibrant living classroom and an important blue carbon ecosystem that quietly safeguards coastal life.

海陸之間，隱藏著一片鮮被探索的世界。愉景灣紅樹林海岸生境佔地約11,600平方米，生長着兩種紅樹品種水筆仔和木欖的家園。招潮蟹、彈塗魚、白鷺和各種貝類亦在泥灘上生生不息。這裏不僅是一個天然的生態教育基地，也是守護海洋生態的重要藍碳生態系統。



04 Discovery Bay Green Icon 愉景灣環保閣 BOOK

Discovery Bay Green Icon was formerly a refuse collection point. Following an eco-friendly refurbishment, it has been transferred into a community landmark for recycling and environmental education. Here, food waste is turned into compost, glass is ground into sand, and waste timber is upcylced into furniture. Schools and community groups are welcome to visit and experience this green circular journey firsthand!

愉景灣環保閣前身為垃圾收集站，經環保翻新後，已蛻變成為區內資源回收及環保教育地標。廚餘在這裡轉化為堆肥、玻璃磨成玻璃砂，廢木升級成傢俱。歡迎學校及團體到訪，一起親身體驗這綠色循環之旅！



05 Discovery Bay Reservoir 愉景灣水塘

Completed in the early 1980s, the Discovery Bay Reservoir was Hong Kong's first private reservoir and filtration plant. With a capacity of 3.5 million cubic meters, it was once the city's fourth-largest reservoir. Following the integration of water supply from Tai Lam Chung Reservoir in 2000, its role shifted to irrigation and flushing. Today, it continues to serve the community in a new capacity while preserving a piece of early local history.

於80年代初落成的愉景灣水塘，是香港首個私人水塘及過濾廠，容量達350萬立方米，曾為香港第四大水塘。隨著2000年引入大欖涌水塘存水後，其存水轉為灌溉及沖廁用水，以另一方式貢獻社區，亦記錄着這地早期發展痕跡。



06 DB North Plaza - Solar Panels 愉景北商場 - 太陽能板

As a model eco-community, Discovery Bay seamlessly combines lush greenery with renewable energy. Discovery Bay features over 600 solar panels, with 370 concentrated at DB North Plaza. Ride the inclined lift opposite the plaza to enjoy a panoramic view of this solar power installation alongside breathtaking sea views.

作為指標性環保社區，愉景灣將廣闊綠化與再生能源完美結合。區內共配置超過600塊太陽能板，其中370塊集中於愉景北商場。乘搭商場對面的攀山電梯，即可飽覽這片太陽能發電設施與壯麗海景。



A Harvest of Shared Hearts
心之豐收

07 DB Community Green Square 愉景園藝坊 BOOK

Residents of all ages come here to grow vegetables, exchange gardening tips, and share the joy of cultivation. Part of the farmland utilises O·PARK1 compost made from community food waste, returning vital nutrients to the earth to nourish thriving crops and complete a true green cycle. These urban farms also host regular workshops, allowing everyone to experience the hands-on charm of farming!

不同年齡的居民在此栽種蔬菜、交流農藝，分享耕作樂趣。部分農圃採用由社區廚餘製成的O·PARK1堆肥，讓養分重回大地、滋養出茁壯成長的農作物，實現綠色循環。園藝坊不時舉辦工作坊，感受城中田園動手種植的無窮魅力！

08 DB Farm Project - Farm A & Farm B
愉景灣農莊計劃 - 農莊A及農莊B BOOK

Farming brings people closer to nature while connecting community life. The Farm A at DB Community Green Square and Farm B at Central Park (near DBee Oasis) together offer over 50 farming plots for residents to cultivate. Through regular organic farming workshops and planting competitions, participants of all ages are invited to roll up their sleeves and embrace sustainable living right from the soil!

農耕可以親近大自然，更能連繫社區生活。愉景園藝坊的農莊A與中央公園「DBee Oasis」城市綠洲旁的農莊B合共提供超過50個農圃供居民耕作。這裡不定期舉辦有機耕作工作坊與種植比賽，吸引大小朋友攜手挽袖，從一鍬一土中體會可持續生活！



09 Grandpa's Farm 公公農莊

An elderly couple living in Nim Shue Wan has been tending their farmland for over a decade, with seasonal vegetables and herbs thriving batch by batch. Passing hikers always love to stop by and buy a basket of freshly harvested produce, taking home the flavours of nature while cherishing the unique warmth of Discovery Bay's community spirit.

居於稔樹灣的一對年老夫婦經營農地逾十載，田裡的蔬果與各類香草隨四季輪替熟成。行山客總愛在此停留，買下一籃籃剛收成的翠綠時蔬，把自然味道帶回家的同時，亦連同愉景灣的獨有人情溫度一同珍藏。



Borderfree Lifestyle
零邊界日常

10 Park Toscana

Designed around the concepts of "Green Living Art" and "Clubhouse Everywhere", the Italian-themed Park Toscana seamlessly merges art, wellness, and eco-friendly living across its 160,000 sq. ft. grounds. It features over 60 woody plant species, including 28 flora species from Discovery Bay's early days, beautifully bridging the community's past and present.

佔地逾16萬平方呎的意式中央公園Park Toscana以「Green Living Art」及「Clubhouse Everywhere」為設計概念，將藝術、健康與綠色生活完美結合。園內精心種植了逾60種喬灌木，更特別挑選了28種愉景灣早期開發的經典樹種，築起新舊交融的自然景觀。



11 Tai Pak Beach 大白灣沙灘

As Hong Kong's first man-made beach since the 1980s, Tai Pak Beach serves as a vibrant community hub. It boasts Hong Kong's largest sand playground, which fosters ocean awareness in children, while hosting iconic water events such as dragon boat races and open water races.



全港首個人工沙灘大白灣自1980年代落成，是凝聚社區活力的休閒勝地！這裡設有全港最大的沙灘遊樂場，讓孩子從小培養海洋保育意識。為了更善用自然資源，更定期舉辦龍舟競賽與渡海泳等水上盛事。

12 Auberge Discovery Bay Hong Kong - Meet the Horse (Horse Stable)
香港愉景灣酒店 - 親親馬兒 (馬房) BOOK

Beside Auberge Discovery Bay Hong Kong resides a true community icon–Goliath, a 2,000-pound draft horse from Canada. As the ambassador for the hotel's signature wedding carriage service, this gentle draft horse is known for his immense strength and steady temperament. The hotel employs a dedicated team to ensure his well-being. Guests wishing to meet him up close can book the "Meet the Horse" experience at the concierge.

香港愉景灣酒店旁住著重達兩千磅的加拿大重型馬Goliath。作為婚禮馬車大使，牠力大無窮而性格沉穩。酒店設有專責團隊悉心照料其健康。想近距離認識牠，可透過禮賓部預約「親親馬兒」體驗。



13 Discovery Bay Lookout Point 愉景灣眺望台

The trail to the Discovery Bay Lookout Point offers a green, low-carbon walking experience surrounded by lush trees. As you ascend, the scenery gradually opens up, leading to ocean-facing benches where you can take in a 270-degree panoramic view of the sea–with Hong Kong Disneyland, Peng Chau, Lamma Island, and the Tsing Ma Bridge visible on clear days.

前往愉景灣眺望台是一趟綠意盎然的低碳步行體驗。沿途綠樹成蔭，景致亦隨步伐漸漸開揚。只需安坐於面向大海的長椅，即可飽覽270度開闊海景；晴空萬里時，更可將香港迪士尼樂園、坪洲、南丫島及青馬大橋等風光盡收眼底。



14 Shaded Tree Path 林蔭大道

Next to Tai Pak Beach is the "Shaded Path," a tree-lined avenue where Hainan Elaeocarpus trees intertwine to form a natural green tunnel. This broad canopy provides natural shade, allowing pedestrians to escape the blazing summer sun and enjoy natural cooling.



大白灣沙灘旁坐落一條林蔭大道。兩側的水石榕枝葉交錯，形成一條天然的綠色隧道。這片寬闊的樹冠為社區提供了天然遮蔽；炎夏時節，漫步其中能躲避烈日，享受自然降溫的清涼。

15 DB North Plaza - Pet-themed DB Art Walls
愉景北商場 - 萌寵主題愉景灣藝術牆

Collaborating with Art Dreamers, Discovery Bay has given three giant mural walls at DB North a vibrant makeover. Drawing inspiration from Discovery Bay's relaxed, pet-friendly vibe, four artists blended cats and dogs with local landmark features through diverse styles. Take a stroll through the mall to enjoy these creative artworks and snap some photos!

愉景灣與Art Dreamers合作，翻新愉景北商場的三幅巨型壁畫。四位藝術家以愉景灣悠閒及寵物友善的氛圍為靈感，透過不同畫風，將可愛的貓狗與社區特色巧妙融合。途人只需漫步於商場，即可細味這些藝術牆並拍照打卡！



Discover More
詳情請參閱:

FSC www.fsc.org MIX Paper | Supporting responsible forestry FSC® C017292

Where Nature Shapes Lifestyle
讓自然，形塑生活

Airport, Sunny Bay & Tung Chung
機場, 欣澳及東涌

Discovery Bay Tunnel
愉景灣隧道

The Oasis Blueprint
綠洲藍圖

01 Central Park
中央公園

02 DBee Oasis
「DBee Oasis」城市綠洲

03 Discovery Bay Mangrove
愉景灣紅樹林

04 BOOK Discovery Bay Green Icon
愉景灣環保閣

05 Discovery Bay Reservoir
愉景灣水塘

06 DB North Plaza - Solar Panels
愉景北商場 - 太陽能板

Siena Avenue 海澄湖畔路

Seabee Lane 海蜂徑

Discovery Bay Road 愉景灣道

Seahorse Lane 海馬徑

Parkvale Drive 寶峰徑

愉景山道

Discovery Valley Road

DB North Plaza
愉景北商場

Sam Pak Wan
三白灣

Yi Pak Wan
二白灣

Tai Pak Wan
大白灣

Central
中環

DB Plaza
愉景廣場

Nim Shue Wan Village
稔樹灣村

Nim Shue Wan
稔樹灣

Discovery Bay Reservoir
愉景灣水塘

A Harvest of Shared Hearts
心之豐收

07 BOOK DB Community Green Square
愉景園藝坊

08 BOOK DB Farm Project - Farm A & Farm B
愉景灣農莊計劃 - 農莊A及農莊B

09 Grandpa's Garden
公公農莊

Borderfree Lifestyle
零邊界日常

10 Park Toscana

11 Tai Pak Beach
大白灣沙灘

12 BOOK Auberge Discovery Bay Hong Kong - Meet the Horse (Horse Stable)
香港愉景灣酒店 - 親親馬兒 (馬房)

13 Discovery Bay Lookout Point
愉景灣眺望台

14 Shaded Tree Path
林蔭大道

15 DB North Plaza - Pet-themed DB Art Walls
愉景北商場 - 萌寵主題愉景灣藝術牆

BOOK Prior booking required, and for groups only.
僅限團體，並須提前預約。

Map is for reference only and not in scale.
地圖僅供參考，與實境比例有異。